

Hoyerswerdaer Amtsblatt



Amtliche Bekanntmachungen und Informationen der Stadt Hoyerswerda
Hamske wozjewjenja a informacije města Wojerec

Jahrgang 2024

Mittwoch, den 27.03.2024

Nummer 1017

Inhalt	Seite
Amtliche Bekanntmachungen / Hamske wozjewjenja	
Ausschuss- und Ortschaftsratssitzungen im April 2024	1
Tagesordnung für die 47. (ordentl.) Sitzung des Verwaltungsausschusses am 09.04.2024	2
Tagesordnung für die 49. (ordentl.) Sitzung des Technischen Ausschusses am 09.04.2024	2
Öffentliche Bekanntmachung der Stadt Hoyerswerda über die Auslegung des Planentwurfes zur 6. Änderung des Flächennutzungsplanes nach § 3 Abs. 2 Baugesetzbuch	3
Informationen / Informacije	
FRAUENARBEIT. FRAUENALLTAG. FRAUENRECHTE.	4
Aufruf zum Wettbewerb um das schönste sorbische Osterei	5
Einladung zum 5. SC-Krabat-Firmenlauf	6
Wasser- und Bodenanalysen des AfU e.V.	6
Clip.Club.Connect - Videowettbewerb der selbstverwalteten Jugendclubs	6
Alte Obstbäume als Kulturgut und Lebensraum erhalten	7

Ausschuss- und Ortschaftsratssitzungen im April 2024

Verwaltungsausschuss	09.04.2024	16.30 Uhr	Neues Rathaus, Sitzungssaal, S.-G.-Frentzel-Str. 1
Technischer Ausschuss	09.04.2024	17.30 Uhr	Neues Rathaus, Sitzungssaal, S.-G.-Frentzel-Str. 1
OR Bröthen/Michalken	08.04.2024	18.00 Uhr	Bürgerhaus, Schäferweg 3, Bröthen/Michalken
OR Schwarzkollm	09.04.2024	19.00 Uhr	Frentzelhaus, Kubitzberg 1, Schwarzkollm
OR Zeißig	25.04.2024	18.00 Uhr	Feuerwehrgebäude, Dorfaue 6a, Zeißig
OR Knappenrode	18.04.2024	18.30 Uhr	Bürgerzentrum, K.-Marx-Straße 1, Knappenrode
OR Dörghenhausen	17.04.2024	17.00 Uhr	Gemeindesaal, Wittichenauer Str. 79, Dörghenhausen

Die Tagesordnungen der Ortschaftsratssitzungen entnehmen Sie bitte den Aushängen an der Bekanntmachungstafel im Neuen Rathaus, S.-G.-Frentzel-Straße 1.

Amtliche Bekanntmachungen / Hamtske wozjewenja

Einladung zur **47. (ordentl.) Sitzung des Verwaltungsausschusses** am Dienstag, dem 09.04.2024, um 16:30 Uhr im Sitzungssaal, Salomon-Gottlob-Frentzel-Straße 1, 02977 Hoyerswerda. Die Sitzung findet - öffentlich - weiterführend - nicht öffentlich - statt.

Tagesordnung für die 47. (ordentl.) Sitzung des Verwaltungsausschusses am 09.04.2024

Öffentlich

- 1 Feststellen der ordnungsgemäßen Einladung und der Beschlussfähigkeit
- 2 Niederschrift der 46.(ordentl.) Sitzung des Verwaltungsausschusses vom 05.03.2024
- 3 Verfügung zum Verkauf eines kommunalen unbebauten Grundstückes der Gemarkung Hoyerswerda Flur 7, Flurstück 167/3 (teilweise) gelegen an der Käthe-Niederkirchner-Straße in Hoyerswerda BV0954-I-24
- 4 Anfragen und Mitteilungen

Einladung zur **49. (ordentl.) Sitzung des Technischen Ausschusses** am Dienstag, dem 09.04.2024, um 17:30 Uhr im Sitzungssaal, S.-G.-Frentzel-Str. 1, 02977 Hoyerswerda. Die Sitzung findet - öffentlich - weiterführend - nicht öffentlich - statt.

Tagesordnung für die 49. (ordentl.) Sitzung des Technischen Ausschusses am 09.04.2024

Öffentlich

- 1 Feststellen der ordnungsgemäßen Einladung und der Beschlussfähigkeit
- 2 Niederschrift der 47. (ordentl.) Sitzung des Technischen Ausschusses vom 07.02.2024
- 3 Energetische Dachsanierung der Freiwilligen Feuerwehr in 02977 Hoyerswerda, Ortsteil Schwarzkollm Erneuerung Dachfläche; Vergabe-Nr. I/60.12/24/01-VOB BV0958-I-24
- 4 Anfragen und Mitteilungen

Amtliche Bekanntmachungen / Hamtske wozjewnja

Öffentliche Bekanntmachung der Stadt Hoyerswerda über die Auslegung des Planentwurfes zur 6. Änderung des Flächennutzungsplanes nach § 3 Abs. 2 Baugesetzbuch

Der Entwurf zur 6. Änderung des Flächennutzungsplanes in der Fassung vom März 2024, einschließlich der Begründung ist

vom 02.04. bis einschließlich 02.05.2024

unter <https://www.hoyerswerda.de/rathaus/aktuelles/bekanntmachungen/> sowie im Beteiligungsportal des Freistaates Sachsen einsehbar.

Im Alten Rathaus, Markt 1 befindet sich im Foyer ein öffentlich zugängliches Lesegerät (Display). Hier sind die Unterlagen unter dem genannten Link für Jedermann einsehbar.

Die Änderung des Flächennutzungsplanes erfolgt im Parallelverfahren zu bereits rechtswirksamen Bebauungsplänen im vereinfachten Verfahren nach § 13 Baugesetzbuch. Die jeweiligen Umweltprüfungen nach § 2 Abs. 4 BauGB wurden innerhalb der Aufstellung der Bebauungspläne durchgeführt.

Während der Zeit der öffentlichen Auslegung kann von Jedermann zu den Inhalten des Planentwurfes Stellung genommen werden.

Die Stellungnahmen sollen elektronisch an bauaufsicht@hoyerswerda-stadt.de übermittelt werden, bei Bedarf auch auf anderem Wege.

Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgemäß, nach der Auslegungsfrist abgegebene Stellungnahmen bei der weiteren Beschlussfassung über den Flächennutzungsplan nach § 4a Abs. 6 BauGB unberücksichtigt bleiben können.

Dietmar Wolf
Fachbereichsleiter Bau

IMPRESSUM

HERAUSGEBER:

Der Oberbürgermeister der Stadt Hoyerswerda / Wyši měšćanosta města Wojerec

REDAKTION, SATZ, DRUCK und VERTRIEB:

Stabsstelle Presse- und Öffentlichkeitsarbeit und Fachbereich Innerer Service und Finanzen, S.-G.-Frentzel-Straße 1, 02977 Hoyerswerda, Tel.: 03571/456120; Fax: 03571/45786120, E-Mail: pressestelle@hoyerswerda-stadt.de

VERANTWORTLICH: Christian Hoffmann

BEZUG:

Jahresabonnement über Postversand zum Preis von 35,00 Euro. Die Aufnahme eines Abonnements ist bei anteiligem Abonnementspreis jederzeit möglich. Das Abonnement ist mit einer Frist von einem Monat zum Jahresende schriftlich kündbar.

FRAUENARBEIT. FRAUENALLTAG. FRAUENRECHTE.

Ausstellung 23.03.-21.04.2024 & Erzählsalon 18.04.2024

im Foyer des ZCOM Zuse-Computer-Museum, Hoyerswerda, Dietrich-Bonhoeffer-Straße 1-3

Die Ausstellung mit acht Frauenportraits zeigt Erfahrungswelten berufstätiger Frauen in der DDR und nach der Wende bis heute. Als Gewerkschafterinnen und Betriebsrätinnen standen und stehen sie ihre Frau und kämpfen für den Erhalt von Arbeitsplätzen, bessere Arbeitsbedingungen, familienfreundliche Arbeitszeiten und gleichen Lohn für gleiche Arbeit.

Die Ausstellung ermöglicht einen persönlichen Einblick in Frauenarbeit, Frauenalltag und Frauenrechte der letzten 60 Jahre in Brandenburg, welche auch den Rückblick auf die Lebens- und Arbeitsbedingungen der DDR- und Wendezeit einschließen. Dabei fordert das Erinnern auch heraus: So war es! War es so? Die Ausstellung dokumentiert sehr persönliche Antworten. Neugierig sein, lernen, die eigene Weltsicht ernst nehmen und sich einmischen – das geben die Gewerkschafterinnen jüngeren Frauen mit auf ihren Weg. Die Ausstellung soll zum Erfahrungsaustausch anregen und lädt zum Dialog zwischen den Generationen ein. Sie will auch dazu ermutigen, für gute Arbeit und Gleichberechtigung, für Demokratie und Menschenrechte zu streiten. Frauen und Männer, Junge und Alte – und dies nicht nur am 8. März!

Die Wanderausstellung wurde als Zeitzeuginnen-Projekt im Auftrag des DGB in Brandenburg erarbeitet und von den Kooperationsgeschäftsstellen Oranienburg/ Potsdam der IG Metall, vom Fonds Neue Länder und DGB-Bundesvorstand gefördert. Seit 2018 ist sie bundesweit unterwegs und nun vom 23. März bis 21. April 2024 im Foyer des ZCOM Zuse-Computer-Museums in Hoyerswerda kostenlos zu sehen.

Öffnungszeiten der Ausstellung:

Dienstag bis Sonntag und an Feiertagen 10.00 bis 17.00 Uhr. Der Eintritt ist frei (ohne Museumsbesuch).

Tipp:

Der **Erzählsalon zum Thema „Frauen im Strukturwandel in der Lausitz – Transformation weiblich gedacht?!“ am 18.04.2024 von 17 – 20 Uhr** lädt zum direkten Erfahrungsaustausch mit Betriebsrätinnen und Gewerkschaftsfrauen in der Lausitz ein. Moderiert wird dieser von Katrin Rohnstock von Rohnstock Biografien, die bereits die Erzählsalon-Reihe „Die Lausitz an einen Tisch“ begleitet hat. Vorab um 16.00 Uhr besteht auch am 18.04.2024 die Möglichkeit eines geführten Rundgangs durch die Ausstellung. Eine Anmeldung zum Erzählsalon wird erbeten unter: <https://www.fes.de/landesbuero-sachsen> oder per Email an: sachsen@fes.de

Eine Kooperation von Projekt REVIERWENDE, DGB Ostsachsen und Friedrich-Ebert-Stiftung Sachsen. Mit freundlicher Unterstützung der Gleichstellungsbeauftragten der Stadt Hoyerswerda und des ZCOM Zuse-Computer-Museums Hoyerswerda.



FRAUENARBEIT FRAUENALLTAG FRAUENRECHTE

Ausstellung und Erzählsalon

23.03. – 21.04.2024
Im ZCOM, Zuse-Computer-Museum
Dietrich-Bonhoeffer-Straße 1-3
02977 Hoyerswerda

Eine Kooperation von: Projekt RevierWENDE,
DGB-Ostsachsen und Friedrich-Ebert-Stiftung Sachsen

Aufruf zum Wettbewerb um das schönste sorbische Osterei

In diesem Jahr findet der Wettbewerb um das schönste sorbische Osterei für Kinder und Jugendliche (bis 24 Jahre) bereits zum 71. Mal statt. In gewohnter Weise können die Kollektionen bis nach Ostern, dieses Mal sogar bis **Montag, den 08.04.2024** eingereicht werden.



Eingereicht werden je Kollektion zwei sauber ausgeblasene Hühnereier. Die Teilnahme mit mehreren Techniken ist möglich. Prämiert werden die vier sorbischen Verzier-Techniken mit traditionellen Mustern und mit traditionellem Handwerkszeug gefertigt: Wachsbatiktechnik – einfarbig und mehrfarbig, Wachsbossiertechnik – einfarbig und mehrfarbig, Kratztechnik und Ätztechnik.

Die Gewinner bekommen eine Urkunde und ein Preisgeld.

Alle Teilnehmer erhalten ihre Kollektionen zurück, mit Ausnahme des Trägers des Jugendförderpreises, denn diese Kollektion wird zusammen mit den Preisträgerkollektionen der Erwachsenen ausgestellt. Die Gewinner des Erwachsenen-Wettbewerbs wurden bereits anlässlich des Ostereiermarktes am 4. März bekanntgegeben. Auch beim Wettbewerb der Kinder und Jugendlichen entscheidet eine fachkundige Jury, wobei sie hier nach Altersklassen urteilt.

Zur Anmeldung erforderlich ist: Name, genaue Anschrift, E-Mail oder telefonischer Kontakt, Alter des Einsenders sowie Bezeichnung der Technik.

Die Ostereier können in den Regionalbüros der Domowina in Slep/Schleife, Wojerecy/Hoyerswerda oder Chrósćicy/Crostwitz oder in der Sorbischen Kulturinformation in Budyšin/Bautzen oder Choćebuz/Cottbus abgegeben werden. Für die Abgabe per Post bitten wir die folgende Adresse zu nutzen:

Förderkreis für sorbische Volkskultur e. V.

Stichwort: Ostereier

Postplatz 2/ Póstowe naměsto 2

02625 Bautzen/Budyšin

Mit Abgabe der Kollektionen zum Wettbewerb geben die Teilnehmer ihr Einverständnis für die Veröffentlichung von Fotos der Gewinnerkollektionen. Wenn Sie die Einwilligung nicht geben möchten, senden Sie bitte eine Mail an info@sorbische-volkskultur.de

Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Die Teilnehmer des Wettbewerbs erteilen mit Abgabe Ihrer Kollektionen die Erlaubnis Namen, Wohnort und Alter des Kindes in Zusammenhang mit den Wettbewerbsergebnissen zu veröffentlichen.



Jugendförderpreis 2023,
Wiebke Zimmermann aus
Markočicy/Gersdorf, 21 Jahre,
Wachs-/Bossiertechnik

Foto: Domowina/Theresia Krüger

Einladung zum 5. SC-Krabat-Firmenlauf

Der Sportclub Hoyerswerda e.V. lädt am 05. Juni 2024 zur fünften Auflage des SC-KRABAT-Firmenlaufs in die KRABAT-Mühle Schwarzkollm ein. Firmen-Teams sind herzlich Willkommen, denn das gemeinsame Erlebnis „Firmenlauf“ setzt schon in der Vorbereitung auf das Event neue Kräfte frei.

Beim SC-KRABAT-Firmenlauf erläuft jede Mannschaft straffe 20 km über 2 oder 4 km für die eigene Firma. Bereits bei der Planung, aber spätestens vor der Anmeldung, sollten sich unbedingt alle Teilnehmer eines Teams in die Augen schauen und gemeinsam festlegen, wie viele Kilometer jedes Mitglied laufen kann bzw. möchte.

Die Vorbereitungen laufen bereits und das Anmeldeportal ist geöffnet, denn alle sollen am 5. Juni 2024 pünktlich 18:00 Uhr an der Startlinie stehen, um gemeinsam den 5. SC-KRABAT-Firmenlauf zu einem Erlebnis werden zu lassen. Alle Informationen und Anmeldebedingungen gibt es unter: <https://sc-krabat-lauf.sportclub-hoyerswerda.de/>



Wasser- und Bodenanalysen des AfU e.V.

Am Montag, den 22. April 2024 bietet die AfU e.V. die Möglichkeit in der Zeit von 16.00 bis 17.00 Uhr in Hoyerswerda, in der Volkshochschule, Lausitzer Platz 4 Wasser- und Bodenproben untersuchen zu lassen.



Gegen einen Unkostenbeitrag kann das Wasser sofort auf den pH-Wert und die Nitratkonzentration untersucht werden. Dazu sollten Sie frisch abgefülltes Wasser (ca. 1 Liter) in einer Kunststoff-Mineralwasserflasche mitbringen. Auf Wunsch kann die Probe auch auf verschiedene Einzelparameter wie z.B. Schwermetalle oder auf Brauchwasser- bzw. Trinkwasserqualität überprüft werden.

Weiterhin werden auch Bodenproben für eine Nährstoffbedarfsermittlung entgegengenommen. Hierzu ist es notwendig, an mehreren Stellen des Gartens Boden auszuheben, so dass insgesamt ca. 500 Gramm der Mischprobe für die Untersuchung zur Verfügung stehen.

Die Arbeitsgruppe für Umwelttoxikologie AfU e.V., ein eingetragener Naturschutzverein, bietet auf ihren Beratungsveranstaltungen den Bürgern die Möglichkeit, sich zu Fragen der Wasser- und Bodenqualität, der Wasseraufbereitung und einer optimalen Bodendüngung zu informieren.

Clip.Club.Connect - Videowettbewerb der selbstverwalteten Jugendclubs

Die Sächsische Jugendstiftung veranstaltet gemeinsam mit der Sächsischen Landjugend in diesem Jahr einen Videowettbewerb unter selbstverwalteten Jugendclubs. Unter dem Titel „Clip.Club.Connect“ (CCC) können die jungen Menschen zweiminütige Videoclips über ihr Engagement im Jugendclub einsenden. Auf dem DESI-Sommerncamp der selbstverwalteten Jugendclubs werden die drei Sieger des Wettbewerbs gekürt. Diesen winken 650€-Gutscheine für verschiedene Teamevents.



„Durch das ehrenamtliche Engagement ihrer Mitglieder bereichern viele selbstverwaltete Jugendclubs das Leben ihrer Gemeinden. In den Videoclips sollen die jungen Menschen zeigen, wie sie das konkret vor Ort gestalten und der Frage nachgehen, was das alles mit gelebter Demokratie zu tun hat“, sagt Julian Koch-Duschek von der Sächsischen Jugendstiftung. Bis zum 1. Mai können sich die selbstverwalteten Jugendclubs zum Wettbewerb anmelden. Einsendeschluss für die Videos ist der 1. August. „Die Videos müssen nicht vordergründig professionell produziert werden. Im Grunde lassen sich auch mit einer Handykamera und einem einfachen Schnittprogramm gute Ergebnisse erzielen“, so Koch-Duschek.

Informationen / Informacije

Die fertigen Videos werden dann auf dem DES!-Sommercamp uraufgeführt. Dieses findet vom 31.08. bis 01.09. in Naunhof bei Leipzig statt. Dort stimmen die Teilnehmenden über die Sieger ab. Zu gewinnen gibt es Gutscheine für einen Freizeitpark, einen Hochseilgarten und für verschiedene Escape Rooms, die vom gesamten Jugendclub eingelöst werden können.

„Darüber hinaus bietet das Sommercamp selbstverwalteten Jugendclubs aus ganz Sachsen die Möglichkeit für Austausch und Vernetzung, gemeinsames Feiern und Diskutieren. Und das Ganze findet in unmittelbarer Nähe zum schönen Grillensee statt“, so Andreas Wujanz von der Sächsischen Landjugend. Für die Clubs ist das Angebot kostenlos: die Ausgaben für An- und Abfahrt, Übernachtung und Verpflegung werden durch die Sächsische Jugendstiftung übernommen.

Die Videoclips werden nach dem Wettbewerb gebündelt veröffentlicht. „Dadurch wollen wir die Vielfalt jugendlichen Engagements darstellen und die öffentliche Wertschätzung der Clubs steigern. Ein jüngeres Publikum soll sich durch die Clips inspiriert fühlen, eigene selbstverwaltete Jugendräume ins Leben zu rufen“, so Wujanz.

Alle Informationen zu Clip.Club.Connect und dem DES!-Sommercamp finden sich unter nimm-des.de.

„Clip.Club.Connect“ findet im Rahmen des Projekts „DES! – Demokratisch, engagiert und selbstverwaltet“ statt. DES! stärkt selbstverwaltete Jugendtreffs im ländlichen Raum als Orte demokratischer Bildung und setzt sich für mehr Sichtbarkeit und Wertschätzung jugendlichen Engagements ein. Es wurde von der Sächsischen Jugendstiftung in Kooperation mit der Sächsischen Landjugend ins Leben gerufen und wird gefördert im Rahmen des Bundesprogramms „Demokratie leben!“ des Bundesministeriums für Familie, Senioren, Frauen und Jugend. Die Veröffentlichung stellt keine Meinungsäußerung des BMFSFJ oder des BAFzA dar. Für inhaltliche Aussagen tragen die Autorinnen und Autoren die Verantwortung.

Alte Obstbäume als Kulturgut und Lebensraum erhalten

Den Wert eines alten Obstbaumes ermessen viele Menschen in erster Linie am Obstertrag. Doch jeder Obstbaum hat eine weitaus größere Bedeutung. Er bietet Lebensraum für bis zu 1.000 Insektenarten, welche wiederum Nahrung für verschiedene Vogelarten und auch Säugetiere darstellen. In den Hohlräumen alter Obstbäume brüten seltene Vogelarten wie beispielsweise der Steinkauz und auch Fledermäuse nutzen diese als Sommerquartier.

Erhaltung, Pflege und Neuanlage von Streuobstbeständen und Obstbaumreihen als Lebensraum und wertvolle Teile einer artenreichen Kulturlandschaft werden u.a. durch das Land Sachsen über Fördermittel aus der Richtlinie Natürliches Erbe 2023 unterstützt. In erster Linie geht es um den Erhalt überalterter Baumbestände durch einen naturnahen Schnitt und weniger um einen hohen Obstertrag. Dabei sollen möglichst viel Totholz und Höhlen am Baum verbleiben, um verschiedensten Tierarten einen Lebensraum zu bieten. Umgesetzt werden darf die geförderte Maßnahme nur durch eine Fachkraft mit einer Qualifikation als zertifizierter Obstbaumpfleger, Obstbaumwart oder vergleichbarem.

Obwohl die Richtlinie erst Ende 2023 veröffentlicht wurde, konnten im Landkreis Bautzen mit Hilfe des DVL-Landesverbandes Sachsen e.V. bereits für über 40 Flächen in privatem oder kommunalem Eigentum Förderanträge gestellt werden. Auf 12 Flächen wurde die Sanierung der alten Obstbäume im Januar und Februar dieses Jahres schon umgesetzt. Auf den verbleibenden Flächen beginnt der Baumschnitt ab Oktober 2024.

Unser Regionalbüro ist im gesamten Landkreis Bautzen tätig und organisiert auch den Erhalt Ihres alten Obstbaumbestandes. Haben Sie eine Fläche mit mindestens 10 Obstbäumen, welche dringend gepflegt werden sollten, möchten Sie Obstbäume nachpflanzen oder eine Streuobstwiese anlegen, dann melden Sie sich telefonisch, per Mail oder Post bei uns – wir beraten Sie gern!

Jeanine Taut und Luise Lehmann Regionalbüro Bautzen
Deutscher Verband für Landschaftspflege (DVL)- Landesverband Sachsen e.V. Bahnhofstraße 2
02692 Großpostwitz
Tel.: 035938 / 982 960
E-Mail: taut@dvl-sachsen.de



Entdecke deine Zukunft

Besuche den Berufemarkt!

20. April 2024

10 bis 15 Uhr



**Oberschule An der Elsteraue
Sporthalle und Außenflächen
Saarstraße 18, 01917 Kamenz**

Das erwartet dich:

**Tolle Ausbildungsangebote
Mitmachaktionen zum Ausprobieren
Speeddating im Elsterexpress und Gewinnspiel**



Mehr Infos:

ikbz.de/berufemarkt